

浓浓上海闲话 唯有新民晚报

弄堂茄山河

馒头是大家欢喜个大众化个粮食,伊个品种勿少,譬如讲刀切馒头、玉米馒头、高庄馒头...

牛奶馒头

文/曹振华

上世纪七十年代初,我从农场上调到江宁路浪牛奶公司乳品厂上班。进厂后看到食堂里有勿少职工伙勒拉用饭票买馒头...

葛吃爷娘搭兄弟姊妹吃了后伙讲:“好吃味!”隔壁邻舍听到后,也老有兴趣,要我也带拨伊拉尝尝味道...

进入改革开放年代,牛奶馒头也来个“内销转外卖”,摆上了柜台,正式对外“亮相”。之前通过厂里职工关系尝过牛奶馒头个老吃客...



麟康画

沪语童谣

炒啊炒

炒啊炒 炒黄豆 炒好青豆 炒青豆 翻跟斗

上海滩的浜、湾、桥

文/沈锡伦

沪读码头

上海本生是一个小县城,清朝辰光,县城拉现在个中华路人民路组成个环城河里向,城外只有小东门外、十六铺一带...

喏,依看,从南浦大桥下头个陆家浜路朝西(经过徐家汇路),接牢肇嘉浜路,再过去接牢蒲汇塘(今漕溪北路),从“浜”“塘”个名字来看,说明几条马路老早仔...

乡下头个河浜勿大会是笔笃直个,总归有眼【有点儿】弯弯曲曲个,拉拉河浜打弯个地方就会留下来“xx湾”个地名,像上海本生有个卢湾区,现在是在新黄浦区个一部分...

海本生有个卢湾区,现在是在新黄浦区个一部分。伊叫卢湾区是得名于卢家湾,肇嘉浜朝东流过了打浦桥朝北弯了一弯再朝东,东接陆家浜,迭个打弯个地方就叫卢家湾...

要讲到桥,河浜多桥就多,老早仔上海个桥实在是行【hang】情行事【非常多】,随着河浜个填脱,有交关桥是“只闻桥名,勿见桥影”...

地名是历史个一面镜子,依要欢喜上海,就要晓得上海个历史变迁,依讲对哦?

“弄”字趣谈

文/蒋忠平

沪语趣谈

刚刚学到迭个“弄”字个辰光,总认为是先人造字个辰光漏脱了一个边旁,因为上海闲话里个“弄”,常常需要用手来实现...

小辰光,刚刚学会走路,常常会同得摸,爷娘总归边扶小人边问:“弄痛了哦?”再大一眼,大家开始顽皮,身浪向常常白相得老蹩蹩个,迭个辰光爷娘总会讲:“看看依,身浪向弄得来一天世界,像只野鬼【ju】。”...

后来阿拉稍稍长大了,发现阿拉上海话里个迭个“弄”字实在是太伟大了,几乎随便啥个物事伙可以“弄”一记。记得老早早上小学,爷娘每天老是对阿拉讲那句闲话:“放学以后勿要忘记脱弄一篮羊草。”...

毕业后,呆拉屋里向,爷娘总会讲:“想法弄点啥个生活做做,蹲拉屋里向哪能弄法,长大仔看依啥地方弄娘子去。”看看,连讨老婆也叫作“弄娘子”,“弄”字个广度可见一斑。

我从小生拉勒拉崇明,勒拉上一辈人个熏陶

下,阿拉也经常演绎“弄”字人生。乡下头每年有农忙,阿拉碰到熟人总会问:“忙头弄好了哦?”意思是农忙做完了哦?积蓄了几年个钞票,农家纷纷开始造楼房,相互间总是会问:“房子弄好了哦?”“弄得差勿多了。”...

前两日,邻居买了一辆汽车,阿拉跑过去劈头就讲:“哟,弄了一部车子啦!”“最近想出去跑跑生意。”邻居答:“弄仔车子依要开始忙了。”“勿忙勿忙,勿像依,养了个小孙囤倒真个忙交关。”“也就是每天弄点伊拉吃吃。”...

夜到头回到屋里,老两口对话也常常“弄来弄去”。我有看书读报个习惯,老婆常常埋怨道:“看看依帮张床浪向,铺天泼地伙是书呀报纸个,弄得来像啥个样子。”我讲:“我抓紧弄好,头发弄得来乱糟糟也勿弄弄好,胡子也勿弄来刮刮干净,弄得来像个邋遢老头子。”...

一个“弄”字贯穿了阿拉个一生,实在是太奇妙太令人感叹了。

编者按:真像名词有“代名词(如:我、依)”一样,动词也有“代动词”,上海话当中“弄”就是一个“代动词”,像“弄只西瓜来吃吃”,“去弄张碟片来看看”。勒不需要寻明确个动词辰光用,讲起闲话来方便得多,普通话个“搞”字也是代动词。

老行当

老早个储蓄所

文/范永林

现在个银行储蓄所交关有气派,大理石地面,现代化业务操作设备,客户还可坐勒拉柜台前办理存取款手续。依晓得老早子个银行储蓄所是啥能样子个哦?当时个银行办理业务就是“一把算盘一支笔,一二三四五六七”。...

我1963年进银行工作,开始学储蓄业务,分配到虹口区天宝路一家人民银行小储蓄所上班。当时办理储蓄、信贷业务伙是人民银行一家。迭个储蓄所只有

两位年长个营业员,一位办理经办,一位办理复核兼出纳。储蓄所约十多平方米,2米长个木柜台,柜台外面摆一个木头做个靠背长椅供客户休息。天冷用一条棉帘挂勒门口挡风保暖,天热当然没空调,为了勿拨风吹脱办业务个传票,一只摇头台式电风扇放拉地浪只能吹脚。...

客户来办理存取款,先要填好凭条,然后拿存折和凭条交拨营业员,营业员拨伊一个号码铜牌,等勒海叫号。

银行营业员先按存折号找相应个账卡。拿活期储蓄账卡一叠叠放了转盘箱格子里向,转起来便于寻找。账卡浪贴着五颜六色个“耳朵”,颜色都表示不同号码数,账卡浪缺口也表示不同号码数。抽出了账卡,就勒客户存折跟银行内部账卡浪进行记账,然后传拨复核员。

讲到吃饭,帮个辰光当然没盒饭迭个,也呒没食堂。伙是自家带来个。稍大一点个储蓄所就自家每日天生煤球风炉蒸热饭菜,像我迭个储蓄所只有3人,就出点钞票到隔壁居民屋里请伊拉帮代蒸一蒸。当时银行个环境、设备确实是比较艰苦个。想想真勿容易啊。

